

EN	PL
Warnings	Ostrzeżenia
Only for domestic use	Tylko do użytku domowego
For outdoor use only	Tylko do użytku na zewnątrz
Max 50 kg. (92054, 92955)	Maks. 50 kg. (92054, 92955)
Max 80 kg. (92944, 92948)	Maks. 80 kg. (92944, 92948)
Max 100 kg. (92453, 92949)	Maks. 100 kg. (92453, 92949)
Max 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)	Maks. 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Only one user. Collision hazard	Tylko jeden użytkownik. Niebezpieczeństwo kolizji
Direct adult supervision required	Wymagany bezpośredni nadzór osoby dorosłej
No somersaults	Nie wolno robić salt
Read the instruction	Przeczytaj instrukcję
Always close the net opening before jumping	Zawsze zamkaj otwór w siatce przed skakaniem
The net should be replaced every 2 years	Siatkę należy wymieniać co 2 lata
Warning. Not suitable for children under 3 years. Only for domestic use. Only one user. Collision hazard. Adult supervision required. Outdoor use. No somersaults. Always close the net opening before jumping. Read the instruction. The net should be replaced every year. The trampoline shall be assembled by an adult in accordance with the assembly instructions and thereafter checked before the first use. Do not use the mat when it is wet. Empty pockets and hands before jumping. Always jump in the middle of the mat. Do not eat while jumping. Do not exit by a jump. Limit the time of continuous usage (make regular stops). Do not use in strong wind conditions and secure the trampoline.	Ostrzeżenie. Nie nadaje się dla dzieci poniżej 3 lat. Tylko do korzystać tylko jeden użytkownik. Niebezpieczeństwo kolizji. Używaj na zewnątrz. Nie rób salt. Zawsze zamkaj otwór w instrukcję. Siatkę należy wymieniać co roku. Trampolina powinna być zmontowana przez dorosłego zgodnie z instrukcją montażu, a następnie sprawdzać ją po raz kolejny po użyciu. Nie używać podczas skakania, jeśli mata jest mokra. Opróżnić kieszenie i ręce przed skakaniem. Wyskakuj z produktu, kiedy skakasz. Ogranicz czas użycia (robić przerwy). Nie używaj przy silnym wietrze i zabezpiecz tram-

DE

Warnhinweise
Nur für den Hausgebrauch
Nur für den Außeneinsatz
Max. 50 kg. (92054, 92955)
Max. 80 kg. (92944, 92948)
Max. 100 kg. (92453, 92949)
Max. 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Nur ein Benutzer. Kollisionsgefahr
Direkte Beaufsichtigung durch einen Erwachsenen erforderlich
Keine Purzelbäume
Lies die Anleitung
Schließe die Netzöffnung immer vor dem Springen
Das Netz sollte alle 2 Jahre ausgetauscht werden
Warnung. Nicht geeignet für Kinder unter 3 Jahren. Nur für den Hausgebrauch. Nur ein Benutzer.
Kollisionsgefahr. Beaufsichtigung durch einen Erwachsenen erforderlich. Verwendung im Freien. Keine Purzelbäume. Schließe immer die Netzöffnung, bevor du springst. Lies die Anleitung. Das Netz sollte jedes Jahr ausgetauscht werden. Das Trampolin muss von einem Erwachsenen gemäß der Aufbauanleitung zusammengebaut und danach vor der ersten Benutzung überprüft werden. Benutze die Matte nicht, wenn sie nass ist. Leere vor dem Springen die Taschen und Hände aus. Springe immer in der Mitte der Matte. Iss nicht, während du springst. Verlasse die Matte nicht durch einen Sprung. Begrenze die Dauer der Benutzung (mache regelmäßige Pausen). Benutze das Trampolin nicht bei starkem Wind und sichere es.

FR

Avertissements
Usage domestique uniquement
Usage à l'extérieur uniquement
Max. 50 kg. (92054, 92955)
Max. 80 kg. (92944, 92948)
Max. 100 kg. (92453, 92949)
Max. 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Un utilisateur uniquement. Risque de collision
Surveillance directe d'un adulte requise
Ne pas faire de sauts périlleux
Lire les instructions
Toujours fermer l'ouverture du filet avant de sauter
Le filet doit être remplacé tous les 2 ans

Avertissement. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Utilisation domestique uniquement. Ne convient que pour un seul utilisateur. Risque de collision. Surveillance d'un adulte exigée. Utilisation en extérieur. Pas de sauts périlleux. Fermez toujours l'ouverture du filet avant de sauter. Lisez les instructions. Le filet doit être remplacé chaque année. Le trampoline doit être assemblé par un adulte conformément aux instructions d'assemblage et vérifié avant la première utilisation. N'utilisez pas le tapis lorsqu'il est humide. Videz vos poches et vos mains avant de sauter. Sautez toujours au milieu du tapis. Ne mangez pas en sautant. Ne sortez pas lors d'un saut. Limitez la durée d'utilisation continue (faites des pauses régulièrement). Ne pas utiliser par vent fort et sécuriser le trampoline.

NL

Waarschuwingen
Alleen voor huishoudelijk gebruik
Alleen voor buitengebruik
Max. 50 kg. (92054, 92955)
Max. 80 kg. (92944, 92948)
Max. 100 kg. (92453, 92949)
Max. 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Slechts één gebruiker. Botsingsgevaar
Direct toezicht van een volwassene is vereist
Geen salto's
Lees de instructies
Sluit altijd het net voordat je gaat springen
Het net moet elke 2 jaar vervangen worden
Waarschuwing. Niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Alleen voor huishoudelijk gebruik.
Bedoeld voor één gebruiker. Botsingsgevaar. Toezicht van een volwassene is vereist. Buitengebruik.
Geen salto's. Sluit altijd de netopening vóór het springen. Lees de instructies. Het net moet elk jaar vervangen worden. De trampoline moet door een volwassene gemonteerd worden in overeenstemming met de montage-instructies en vervolgens gecontroleerd worden vóór het eerste gebruik.
Gebruik de mat niet wanneer hij nat is. Spring met lege zakken en handen. Spring altijd in het midden van de mat. Eet niet tijdens het springen. Spring niet van de trampoline af. Beperkt periodes van continu gebruik (houd regelmatig pauze). Niet gebruiken bij sterke wind en beveilig de trampoline.

ES
Advertencias
Solo para uso doméstico
Solo para uso en exteriores
Máx. 50 kg. (92054, 92955)
Máx. 80 kg. (92944, 92948)
Máx. 100 kg. (92453, 92949)
Máx. 150 kg. (92451, 92456, 92945, 92947, 92950, 92952)

Solo un usuario. Peligro de colisión
Requiere la supervisión directa de un adulto
No se permiten volteretas
Lea las instrucciones
Cierre siempre la abertura de la red antes de saltar
La red debe reemplazarse cada 2 años

Advertencia. No apto para niños menores de 3 años. Solo para uso doméstico. Solo un usuario. Peligro de colisión. Requiere la supervisión de un adulto. Uso al aire libre. No se permiten volteretas. Cierre siempre la abertura de la red antes de saltar. Lea las instrucciones. La red debe reemplazarse cada año. El trampolín debe ser montado por un adulto de acuerdo con las instrucciones de montaje y luego revisado antes del primer uso. No use la colchoneta si está mojada. Vacíe los bolsillos y las manos antes de saltar. Salte siempre en el medio de la colchoneta. No coma mientras salta. No salga de la cama elástica saltando. Limite el tiempo de uso continuo (haga paradas regulares). No use la cama elástica en condiciones de viento fuerte y asegure la cama elástica.

IT

Avvertenze
Solo per uso domestico
Solo per uso esterno
Max 50 kg. (92054, 92955)
Max 80 kg. (92944, 92948)
Max 100 kg. (92453, 92949)
Max 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Un solo utente. Pericolo di collisione
È richiesta la supervisione diretta di un adulto
Non fare capriole
Leggere le istruzioni
Chiudere sempre l'apertura della rete prima di saltare
La rete deve essere sostituita ogni 2 anni
Avvertimento. Non adatto a bambini di età inferiore a 3 anni. Solo per uso domestico. Un solo utente.
Pericolo di collisione. È richiesta la supervisione di un adulto. Uso esterno. Non fare capriole. Chiudere sempre l'apertura della rete prima di saltare. Leggere le istruzioni. La rete dovrebbe essere sostituita ogni anno. Il trampolino deve essere assemblato da un adulto secondo le istruzioni di montaggio e successivamente controllato prima del primo utilizzo. Non utilizzare il tappetino quando è bagnato. Svuotare le tasche e le mani prima di saltare. Saltare sempre al centro del tappeto. Non mangiare mentre si salta. Non uscire con un salto. Limitare il tempo di utilizzo continuo (effettuare soste regolari). Non utilizzare in condizioni di vento forte e fissare il trampolino.

PL
Ostrzeżenia
Tylko do użytku domowego
Tylko do użytku na zewnątrz
Maks. 50 kg. (92054, 92955)
Maks. 80 kg. (92944, 92948)
Maks. 100 kg. (92453, 92949)
Maks. 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Tylko jeden użytkownik. Niebezpieczeństwo kolizji
Wymagany bezpośredni nadzór osoby dorosłej
Nie wolno robić salt
Przeczytaj instrukcję
Zawsze zamkaj otwór w siatce przed skakaniem
Siatkę należy wymieniać co 2 lata
Ostrzeżenie. Nie nadaje się dla dzieci poniżej 3 lat. Tylko do użytku domowego. Z produktu może korzystać tylko jeden użytkownik. Niebezpieczeństwo kolizji. Wymagany nadzór osoby dorosłej.
Używaj na zewnątrz. Nie rób salt. Zawsze zamkaj otwór w siatce przed skakaniem. Przeczytaj instrukcję. Siatkę należy wymieniać co roku. Trampolina powinna zostać zmontowana przez osobę dorosłą zgodnie z instrukcją montażu, a następnie sprawdzona przed pierwszym użyciem. Nie używaj maty, gdy jest mokra. Opróżnij kieszenie i ręce przed skakaniem. Zawsze skacz na środek maty. Nie jedz podczas skakania. Nie wyskakuj z produktu. Ogranicz czas ciągłego użytkowania (rób regularne przerwy). Nie używaj przy silnym wietrze i zabezpiecz trampolinę.

Zárování
en pro domácí použití
Používejte pouze venku
Max 50 kg. (92054, 92955)
Max 80 kg. (92944, 92948)
Max 100 kg. (92453, 92949)
Max 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Pouze jeden uživatel. Nebezpečí kolize
Využaduje se přímý dohled dospělé osoby
Žádná salta
Přečtěte si pokyny
Před skokem vždy zavřete otvor síť
Síť by se měla vyměnit každé 2 roky
Zárování. Nevhodné pro děti do 3 let. Pouze pro domácí použití. Pouze pro jednoho uživatele. Nebezpečí kolize. Nutný dohled dospělé osoby. Použití ve venkovním prostředí. Žádná salta. Před skákáním vždy zavřete otvor síť. Přečtěte si návod. Síť by se měla každý rok vyměnit. Trampolínu musí estavít dospělá osoba podle montážního návodu a poté ji před prvním použitím zkontovalovat. Nepoužívejte podložku, pokud je mokrá. Před skákáním vyprázdněte kapsy a ruce. Skákejte vždy uprostřed podložky. Během skákání nejezte. Nevycházejte z trampolíny skokem. Omezte dobu nepetrřititého používání (dělejte pravidelné přestávky). Nepoužívejte za silného větru a trampolínu ajistěte.

OK

Advarsler
Kun til privat brug
Kun til udendørs brug
Maks. 50 kg. (92054, 92955)
Maks. 80 kg. (92944, 92948)
Maks. 100 kg. (92453, 92949)
Maks. 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Kun én bruger. Risiko for kollision
Direkte opsyn af voksne påkrævet
Ingen kolbøtter
Læs vejledningen
Luk altid netåbningen før hop
Nettet skal udskiftes hvert 2. år
Advarsel. Ikke egnet til børn under 3 år. Kun til privat brug. Kun én bruger. Kollisionsfare. Voksenopsyn påkrævet. Udendørs brug. Ingen saltomortaler. Luk altid netåbningen, før du hopper. Læs instruktionen. Nettet bør udskiftes hvert år. Trampolinen skal samles af en voksen i overensstemmelse med monteringsvejledningen og derefter kontrolleres inden første brug. Brug ikke måtten, når den er våd. Øm lommer og hænder, før du hopper. Hop altid midt på måtten. Spis ikke, mens du hopper. Gå ikke ud af et hop. Begræns tiden for kontinuerlig brug (hold pauser med jævne mellemrum). Må ikke bruges under hårde vindforhold og sikre trampolinen.

PT
Avisos
Apenas para uso doméstico
Apenas para utilização no exterior
Máx. 50 kg. (92054, 92955)
Máx. 80 kg. (92944, 92948)
Máx. 100 kg. (92453, 92949)
Máx. 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Apenas um utilizador. Perigo de colisão
É necessária a supervisão direta de um adulto
Não dê cambalhotas
Leia as instruções
Feche sempre a abertura da rede antes de saltar
A rede deve ser substituída de 2 em 2 anos
Aviso. Não é adequado para crianças com menos de 3 anos. Apenas para uso doméstico. Apenas um utilizador. Perigo de colisão. É necessária a supervisão de um adulto. Utilização no exterior. Proibido dar cambalhotas. Fechar sempre a abertura da rede antes de saltar. Ler as instruções. A rede deve ser substituída todos os anos. O trampolim deve ser montado por um adulto em conformidade com as instruções de montagem e, em seguida, verificado antes da primeira utilização. Não utilizar o tapete quando este estiver molhado. Esvaziar os bolsos e as mãos antes de saltar. Saltar sempre no meio do apete. Não comer enquanto salta. Não sair com um salto. Limitar o tempo de utilização contínua (fazer paragens regulares). Não utilizar em condições de vento forte e fixar o trampolim.

HU
Figyelmeztetések
Csak háztartási használatra
Csak kultéri használatra
Max 50 kg. (92054, 92955)
Max 80 kg. (92944, 92948)
Max 100 kg. (92453, 92949)
Max 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Csak egy felhasználó. Ütközésveszély
Közvetlen felnőtt felügyelet szükséges
Tilos a bukfencezés
Olvassa el az utasításokat
Ugrálás előtt minden előre zárja be a hálónyílást
A hálót 2 évente cserélni kell
Figyelem. 3 év alatti gyermekek számára nem alkalmas. Csak háztartási használatra. Csak egy felhasználó. Ütközésveszély. Felnőtt felügyelet szükséges. Kultéri használatra. Tilos a bukfencezés. Ugrálás előtt minden előre zárja be a hálónyílást. Olvassa el az utasítást. A hálót minden évben cserélni kell. A rambulint egy felnőttnek kell összeállítania az összeszerelési útmutató szerint, majd az első használat előtt ellenőriznie kell. Ne használja a szőnyeget, ha nedves. Ugrálás előtt ürítse ki a zsebeit és a kezeit. Mindig ugráljon a szőnyeg közepén. Ne egyen ugrálás közben. Ne lépjön ki ugrással. Korlátozza a olyamatos használat idejét (rendszeresen álljon meg). Ne használja erős szélben, és rögzítse a rambulint.

NO
Advarsler
Kun til husholdningsbruk
Kun for utendørs bruk
Maks. 50 kg. (92054, 92955)
Maks. 80 kg. (92944, 92948)
Maks. 100 kg. (92453, 92949)
Maks. 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Kun én bruker. Kollisjonsfare
Direkte tilsyn av voksne kreves
Ingen saltomortaler
Les instruksjonen
Lukk alltid nettåpningen før bruk
Nettet bør skiftes hvert 2. år
Advarsel: Ikke egnet for barn under 3 år. Kun til husholdningsbruk. Kun én bruker. Kollisjonsfare. Tilsyn av voksne kreves. Utendørs bruk. Ingen saltomortaler. Lukk alltid nettåpningen før du hopper. Les instruksjonen. Nettet skal skiftes hvert år. Trampolinen skal monteres av en voksen i henhold til monteringsanvisningen og deretter kontrolleres før første gangs bruk. Ikke bruk matten når den er våt. Føm lommer og hender før du hopper. Hopp alltid midt på matten. Ikke spis mens du hopper. Ikke gå ut når du hopper. Begrens tiden for kontinuerlig bruk (ha regelmessige pauser). Ikke bruk under sterke vindforhold og fest alltid trampolinen.

RO
Avertismente
Doar pentru uz casnic
Doar pentru utilizare în exterior
Max. 50 kg. (92054, 92955)
Max. 80 kg. (92944, 92948)
Max. 100 kg. (92453, 92949)
Max. 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Doar un singur utilizator. Pericol de coliziune
Este necesară supravegherea directă a unui adult
Fără salturi mortale
Citiți instrucțiunile
Închideți întotdeauna deschiderea plasei înainte de a sări
Plasa trebuie înlocuită la fiecare 2 ani
Avertisment. Nu este potrivit pentru copiii sub 3 ani. Numai pe col de coliziune. Este necesară supravegherea unui adult. Utilizarea întotdeauna deschiderea plasei înainte de a sări. Citiți instrucțiunile an. Trambulina va fi asamblată de un adult în conformitate cu indicațiile verificată înainte de prima utilizare. Nu folosiți covorașul când este înainte de a sări. Săriți întotdeauna în mijlocul saltelei. Nu mâncați sau săritură. Limitați timpul de utilizare continuă (faceți opriri regulat) puternic și asigurați trambulina.

SE
Varningar
Endast för hushållsbruk
Endast för utomhusbruk
Max 50 kg. (92054, 92955)
Max 80 kg. (92944, 92948)
Max 100 kg. (92453, 92949)
Max 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Endast en användare. Risk för kollision
Direkt övervakning av vuxen krävs
Inga kullerbyttor
Läs instruktionerna
Stäng alltid nätpöppningen innan du hoppar
Nätet bör bytas ut vartannat år
Varning: Ej lämplig för barn under 3 år. Endast för hushållsbruk. Endast en användare. Risk för kollision. Övervakning av vuxen krävs. Används utomhus. Inga kullerbyttor. Stäng alltid nätpöppningen innan du hoppar. Läs bruksanvisningen. Nätet bör bytas ut varje år. Studsmattan ska monteras av en vuxen person i enlighet med monteringsanvisningen och därefter kontrolleras före första användningen. I stillfallet. Använd inte mattan när den är våt. Töm fickor och händer innan du hoppar. Hoppa alltid i mitten av mattan. Ät inte medan du hoppar. Gå inte ut genom ett hopp. Begränsa tiden för kontinuerlig användning (gör regelbundna stopp). Använd inte studsmattan vid kraftiga vindar och säkra den.

BG

Предупреждения
Само за домашна употреба
Само за употреба на открито
Макс 50 кг. (92054, 92955)
Макс 80 кг. (92944, 92948)
Макс 100 кг. (92453, 92949)
Макс 150 кг. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Само един потребител. Опасност от сблъсък
Изисква се пряк надзор от възрастен
Без салта
Прочетете инструкцията
Винаги затваряйте отвора на мрежата, преди да скочите
Мрежата трябва да се сменя на всеки 2 години
Предупреждение. Не е подходящ за деца под 3 години. Само за домашна употреба. Само за един потребител. Опасност от сблъсък. Изисква се надзор от възрастен. Употреба на открито.
Без салта. Винаги затваряйте отвора на мрежата, преди да скачате. Прочетете инструкцията.
Мрежата трябва да се сменя всяка година. Батутът трябва да се слобди от възрастен в съответствие с инструкциите за сглобяване и след това да се провери преди първата употреба.
Не използвайте постелката, когато тя е мокра. Преди скочане изпразнете джобовете и ръцете си. Винаги скочайте в средата на постелката. Не се хранете, докато скочате. Не излизайте чрез скок. Ограничете времето на използване без прекъсване (правете редовни почивки). Не използвайте в условия на силен вятър и обезопасете батута.

EE
Hoiatused
Ainult koduseks kasutuseks
Ainult õues kasutamiseks
Max 50 kg. (92054, 92955)
Max 80 kg. (92944, 92948)
Max 100 kg. (92453, 92949)
Max 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Ainult üks kasutaja. Kokkupõrkeoht
Nõutud täiskasvanu otsene järelevalve
Mitte teha saltosid
Lugege juhiseid
Sulgege võrk alati enne hüppamist
Võrk tuleb välja vahetada iga 2 aasta järel
Hoiatus. Ei sobi alla 3-aastastele lastele. Ainult koduseks kasutuseks. Ainult üks kasutaja. Kokkupõrk oht. Nõutud on täiskasvanu järelevalve. Õues kasutamiseks. Saltod on keelatud. Sulgege võrk alati enne hüppamist. Lugege juhiseid. Võrk tuleb välja vahetada igal aastal. Täiskasvanu peab batuudi kokku panema kokkupanekujuhist kohaselt ja pärast seda selle üle kontrollima. Ärge kasutage matta kui see on märg. Tühjendage taskud ja käed enne hüppamist. Hüpake alati mati keskel. Ärge sööge hüppamise ajal. Piirake pideva kasutuse aega (tehke regulaarselt pause). Ärge kasutage tugeva tuule ja kinnitage batuut.

FI

Varoitukset
Vain kotikäyttöön
Vain ulkokäyttöön
Max 50 kg. (92054, 92955)
Max 80 kg. (92944, 92948)
Max 100 kg. (92453, 92949)
Max 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Vain yksi käyttäjä. Törmäysvaara
Vaatii suoran aikuisen valvontan
Ei voltteja
Lue ohjeet
Sulje verkon aukko aina ennen hyppimistä
Verkko tulee vaihtaa kahden vuoden välein
Varoitus. Ei sovi alle 3 vuotiaalle lapsille. Vain kotikäyttöön. Vain yksi käyttäjä. Törmäysvaara. Vaatii aikuisen valvontan. Ei voltteja. Sulje verkko aina ennen hyppimistä. Lue ohjeet. Verkko tulee vaihtaa vuosittain. Trampoliini tulee koota aikuisen toimesta ohjeiden kanssa ja myös tarkistaa ennen ensimmäistä käyttöä. Älä käytä mattoa sen ollessa märkä. Tyhjennä taskut ja kädet ennen hyppimistä. Hypi aina keskellä mattoa. Älä syö hyppimisen aikana. Älä poistu hyppäämällä. Rajoita jatkuvaan käyttöä aikaa (pysähdy säännöllisesti). Älä käytä kovassa tuulessa ja turvaa trampoliini.

GR
Προειδοποιήσεις
Μόνο για οικιακή χρήση
Μόνο για χρήση σε εξωτερικούς χώρους
Μέγ. 50 κ. (92054, 92955)
Μέγ. 80 κ. (92944, 92948)
Μέγ. 100 κ. (92453, 92949)
Μέγ. 150 κ. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Μόνο για έναν χρήστη. Κίνδυνος σύγκρουσης
Απαιτείται επίβλεψη από ενήλικα
Το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για τούμπες
Διαβάστε τις οδηγίες
Κλείνετε πάντα το άνοιγμα του διχτυού προτού πραγματοποιήσετε
άλματα
Το δίχτυ πρέπει να αντικαθίσταται κάθε δύο χρόνια
Προειδοποίηση. Το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 3 ετών. Μόνο για οικιακή χρήση. Μόνο για έναν χρήστη. Κίνδυνος σύγκρουσης. Απαιτείται επίβλεψη ενηλίκων. Χρήση για εξωτερικούς χώρους. Το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για τούμπες. Κλείνετε πάντα το άνοιγμα του διχτυού προτού πραγματοποιήσετε άλματα. Διαβάστε τις οδηγίες. Το δίχτυ πρέπει να αντικαθίσταται κάθε χρόνο. Το τραμπολίνο πρέπει να συναρμολογείται από ενήλικα σύμφωνα με τις οδηγίες συναρμολόγησης και στη συνέχεια να ελέγχεται πριν από την πρώτη χρήση. Μη χρησιμοποιείτε το σεντόνι αναπτήδησης όταν είναι βρεγμένο. Αδειάστε τις τσέπες και τα χέρια προτού πραγματοποιήσετε άλματα. Πραγματοποιείτε άλματα πάντα στη μέση του σεντονιού αναπτήδησης. Μην τρώτε ενώ πραγματοποιείτε άλματα. Μην εξέρχεστε κάνοντας άλμα. Περιορίστε τον χρόνο συνεχούς χρήσης (κάντε τακτικά διαλείμματα). Μην το χρησιμοποιείτε σε συνθήκες ισχυρών ανέμων και ασφαλίστε το τραμπολίνο.

HR

Upozorenja
Samo za kućnu upotrebu
Samo za vanjsku upotrebu
Maks. 50 kg. (92054, 92955)
Maks. 80 kg. (92944, 92948)
Maks. 100 kg. (92453, 92949)
Maks. 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Samo jedan korisnik. Opasnost od sudara
Potreban izravan nadzor odrasle osobe
Bez salta
Pročitajte upute
Prije skoka uvijek zatvorite otvor mreže
Mrežu treba promjeniti svake 2 godine
Upozorenje: Nije prikladno za djecu mlađu od 3 godine. Samo za kućnu upotrebu. Samo jedan korisnik. Opasnost od sudara. Potreban nadzor odrasle osobe. Upotreba na otvorenom. Bez salta. Prije skakanja uvijek zatvorite otvor mreže. Pročitajte upute. Mrežu treba mijenjati svake godine. Trampolin mora sastaviti odrasla osoba u skladu s uputama za sastavljanje i nakon toga provjeriti prije prve upotrebe. Ne upotrebljavajte prostirku kad je mokra. Ispraznite džepove i ruke prije skakanja. Uvijek skačite po sredini prostirke. Nemojte jesti dok skačete. Nemojte izlaziti skokom. Ograničite vrijeme neprekidne upotrebe (redovito se zaustavljajte). Ne upotrebljavajte u uvjetima jakog vjetra i osigurajte trampolin.

LV
Brīdinājumi
Tikai lietošanai mājās
Tikai lietošanai ārpus telpām
Maksimums 50 kg. (92054, 92955)
Maksimums 80 kg. (92944, 92948)
Maksimums 100 kg. (92453, 92949)
Maksimums 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Tikai vienam lietotājam. Sadursmes risks
Nepieciešama tieša pieaugušo uzraudzība
Nemest salto
Izlasiet instrukcijas
Pirms lēkšanas vienmēr aizveriet tīkla atveri
Tīkls jāmaina ik pēc 2 gadiem
Brīdinājums. Nav piemērots bērniem līdz 3 gadu vecumam. Tikai lietošanai mājas apstākļos. Tikai vienam lietotājam. Sadursmes risks. Nepieciešama pieaugušo uzraudzība. Lietošana ārpus telpām. Nedrīkst veikt kūlenus. Pirms lēkšanas vienmēr aizveriet tīkla atveri. Izlasiet instrukciju. Tīkls jāmaina katru gadu. Batutu jāsaliek pieaugušajam saskaņā ar montāžas instrukciju un pēc pirmās lietošanas reizes tas jāpārbaudā. Nelietojiet paklāju, ja tas ir slapijs. Pirms lēkšanas iztukšojet kabatas un rokas. Vienmēr lēkājiet paklāja vidū. Neēdiet lēkāšanas laikā. Neizejet no batuta lecot. Ierobežojiet nepārtvarkotas lietošanas laiku (regulāri apstājieties). Neizmantojiet batutu stipra vēja laikā un nostipriniet to.

LT
Įspėjimai
Naudoti tik buityje
Naudoti tik lauke
Ne daugiau kaip 50 kg. (92054, 92955)
Ne daugiau kaip 80 kg. (92944, 92948)
Ne daugiau kaip 100 kg. (92453, 92949)
Daugiausiai 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Tik vienam naudotojui. Susidūrimo pavojas
Būtina tiesioginė suaugusiųjų priežiūra
Negalima daryti salto
Perskaitykite instrukciją
Prieš šokinédami visada uždarykite tinklo angą
Tinklą reikia keisti kas 2 metus
Įspėjimas. Netinka jaunesniems nei 3 metų vaikams. Skirta naudoti tik buityje. Tik vienam naudotojui. Susidūrimo pavojas. Būtina suaugusiųjų priežiūra. Naudoti lauke. Negalima daryti salto. Prieš šokinédami visada uždarykite tinklo angą. Perskaitykite instrukciją. Tinklą reikia keisti kasmet. Batutą turi surinkti suaugęs asmuo pagal surinkimo instrukciją ir po to patikrinti prieš pirmajį naudojimą. Nenaudokite kilimėlio, kai jis yra šlapias. Prieš šokinédami ištūstinkite kišenes ir rankas. Visada šokinékitė kilimėlio viduryje. Nevalgykite šokinédami. Neišeikite iš kilimėlio šokinédami. Ribokite nepertraukiama naudojimo laiką (reguliariai sustokite). Nenaudokite esant stipriam vėjui ir pritvirtinkite batutą.

SK
Upozornenia
Len na domáce použitie
Len na použitie v exteriéri
Max. 50 kg. (92054, 92955)
Max. 80 kg. (92944, 92948)
Max. 100 kg. (92453, 92949)
Max. 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Len pre jedného používateľa. Nebezpečenstvo kolízie
Je potrebný priamy dohľad dospejlej osoby
Žiadne saltá
Prečítajte si návod na použitie
Pred skákaním vždy zatvorte otvor na sieti
Sieť by sa mala vymieňať každé 2 roky
Upozornenie. Výrobok nie je vhodný pre deti do 3 rokov. Len na domáce použitie. Len pre jedného používateľa. Nebezpečenstvo kolízie. Je potrebný dohľad dospejlej osoby. Použitie v exteriéri. Žiadne saltá. Pred skákaním vždy zatvorte otvor na sieti. Prečítajte si návod na použitie. Sieť by sa mala vymieňať každý rok. Trampolínu musí zostaviť dospelá osoba podľa montážneho návodu a potom ju pred prvým použitím skontrolovať. Nepoužívajte podložku, keď je mokrá. Pred skákaním si vyprázdnite vrecká a ruky. Vždy skáčte uprostred podložky. Počas skákania nejedzte. Nevychádzajte z trampolíny skokom. Obmedzte dobu nepretržitého používania (robte si pravidelné prestávky). Nepoužívajte za silného vetra a trampolínu zaistite.

SL
Opozorila
Samo za domačo uporabo
Samo za zunanjouporabou
Največ 50 kg. (92054, 92955)
Največ 80 kg. (92944, 92948)
Največ 100 kg. (92453, 92949)
Največ 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Samo en uporabnik. Nevarnost trčenja
Potreben je neposreden nadzor odrasle osebe
Brez salt
Preberite navodila
Pred skakanjem vedno zaprite odprtino mreže
Mrežo je treba zamenjati vsaki 2 let
Opozorilo. Ni primerno za otroke mlajše od 3 let. Samo za domačo uporabo. Samo en uporabnik.
Nevarnost trčenja. Potreben nadzor domače osebe. Uporaba na prostem. Brez salt. Pred skakanjem
vedno zaprite odprtino mreže. Preberite navodila. Mrežo je treba zamenjati vsako leto. Trampolin
mora sestaviti odrasla oseba v skladu z navodili za montažo in ga nato pred prvo uporabo preveriti.
Podloge ne uporabljajte, ko je mokra. Pred skakanjem izpraznite žepe in roke. Vedno skačite na
sredino podlage. Med skakanjem ne jejte. Ne izstopajte s skokom. Omejite čas neprekinjene uporabe
(redni odmori). Ne uporabljajte v močnem vetru in zavarujte trampolin.

IS
Viðvaranir
Aðeins fyrir heimilisnotkun
Aðeins fyrir útinotkun
Að hámarki 50 kg. (92054, 92955)
Að hámarki 80 kg. (92944, 92948)
Að hámarki 100 kg. (92453, 92949)
Að hámarki 150 kg. (92451-92456, 92945-92947, 92950-92953)
Aðeins einn notandi í einu. Hætta á árekstri
Verður að vera undir beinu eftirliti fullorðinna
Ekki fara í kollhnís
Lestu fyrirmælin
Lokaðu alltaf netinu áður en þú hoppar
Skiptu netinu út á 2 ára frest
Viðvörun. Hentar ekki börnum undir 3 ára. Aðeins fyrir heimilisnotkun. Aðeins einn notandi í einu. Hætta á árekstri. Mælt með eftirliti fullorðinna. Útinotkun. Ekki fara í kollhnís. Lokaðu alltaf opinu á netinu áður en þú hoppar. Fullorðinn einstaklingur þarf að setja trampolínið saman samkvæmt samsetningarleiðbeiningum og jafnframt skoða vöruna fyrir fyrstu notkun. Ekki nota mottuna þegar hún er blaut. Vertu með tóma vasa og hendur áður en þú hoppar. Hoppaðu alltaf í miðjunní á mottunni. Ekki borda þegar þú hoppar. Ekki fara úr með hoppi. Takmarkaðu þann tíma sem þú notar vöruna stanslaust (taktu reglulegar pásur). Ekki nota trampolínið í miklum vindu og sjáðu til þess að það sé kyrfilega fest.